

# PROCÈS-VERBAL - PROTOKOLL

Commune Saas-Fee Kanton WALLIS Datum 03. März 2024  
 Gemeinde Canton VALAIS Date

1. Vorlage : Volksinitiative vom 28. Mai 2021 "Für ein besseres Leben im Alter (Initiative für eine 13. AHV-Rente)"  
 1. Objet : Initiative populaire du 28 mai 2021 "Mieux vivre à la retraite (initiative pour une 13e rente AVS)"

| Stimmberechtigte<br>Electeurs inscrits | Eingelangte<br>Stimmzettel<br>Bulletins entrés | Ausser Betracht<br>fallende<br>Stimmzettel<br>Bulletins n'entrant pas<br>en ligne de compte |                   | In Betracht<br>fallende<br>Stimmzettel<br>Bulletins entrant en<br>ligne de compte | ja<br>oui | nein<br>non |
|--|--|---|-------------------|---|-----------|-------------|
| Total<br>Total                         |  | Ieere<br>blancs   | ungültige<br>nuls |   |           |             |
| 917                                    | 604  | 3   | 3                 | 598   | 230       | 368         |
|  |  | 6   |                   |   |           |             |

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,  
 Gegeben, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à in Saas-Fee le den 03/03/2024

Le/la Président(e) :  
 Der/die Präsident(in) :

*[Signature]*

Les Scrutateurs :  
 Die Stimmzähler :

*[Signatures]*

Le/la Secrétaire :  
 Der/die Sekretär(in) :

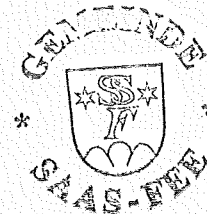
*[Signature]*



Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).  
**!! PAS DE TRANSMISSION PAR FAX !!**



Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).  
**!! KEINE FAXÜBERMITTLUNG !!**



# PROCÈS-VERBAL - PROTOKOLL

Commune Saas-Fee Kanton WALLIS Datum 03. März 2024  
 Gemeinde Canton VALAIS Date

2. Vorlage : **Volksinitiative vom 16. Juli 2021 "Für eine sichere und nachhaltige Altersvorsorge (Renteninitiative)"**  
 2. Objet : **Initiative populaire du 16 juillet 2021 "Pour une prévoyance vieillesse sûre et pérenne (initiative sur les rentes)"**

| Stimmberechtigte<br>Electeurs inscrits | Eingelangte<br>Stimmzettel<br>Bulletins entrés | Ausser Betracht<br>fallende<br>Stimmzettel<br>Bulletins n'entrant pas<br>en ligne de compte |                   | In Betracht<br>fallende<br>Stimmzettel<br>Bulletins entrant en<br>ligne de compte | ja<br>oui | nein<br>non |
|--|--|---|-------------------|---|-----------|-------------|
|  |  | Ieere<br>blancs   | ungültige<br>nuls |   |           |             |
| Total<br>Total                         |  |   |                   |   |           |             |
| 917                                    | 604  | 8   | 3                 | 593   | 158       | 435         |
|  |  | 11  |                   |   |           |             |

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,  
*Gegeben, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,*

à in *Saas-Fee* le den *03/03/2024*

Le/la Président(e) :  
 Der/die Präsident(in) :

*[Signature]*

Le/la Secrétaire :  
 Der/die Sekretär(in) :

*[Signature]*

Les Scrutateurs :  
 Die Stimmzähler :

*[Signatures]*



Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).  
**!! PAS DE TRANSMISSION PAR FAX !!**



Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).  
**!! KEINE FAXÜBERMITTLUNG !!**

